

Enne seadme kasutamist loe tähelepanelikult läbi kasutusjuhend ning seadet kasutades järgi kõiki juhiseid. Hoia kasutusjuhend hilisemaks vajaduseks alles.



MEG0300

## DIGITAALNE KAAL

Kasutusjuhend  
Originaaljuhendi tõlge



Isojoen Konehalli Oy, Keskustie 26, 61850 Kauhajoki As, Soome  
Tel +358 (0)20 1323 232 • Faks +358 (0)20 1323 388 • tuotepalaute@ikh.fi • www.ikh.fi

Täname, et valisid selle kvaliteetse MEGANEXi toote! Loodame, et ostetud seadmest on Sinu töös palju kasu. Enne kasutuselevõttu loe kindlasti läbi kasutusjuhend, et oskaksid seadet ohutult kasutada. Kahtluste või probleemide korral võta ühendust seadme müüja või maaletoojaga. Soovime ohutut ja meeldivat seadme kasutamist!

## OHUTUSNÕUDED

**LOE NEED JUHISED TÄHELEPANELIKULT LÄBI NING PÖÖRA TÄHELEPANU OHUTUSNÕUETELE JA HOIATUSTELE. KASUTA SEADET ÕIGESTI JA TÄHELEPANELIKULT SELLE ETTENÄHTUD OTSTARBEKS. JUHISTE EIRAMINE VÕIB KAASA TUUA RASKEID KEHAVIGASTUSI JA/VÕI VARALIST KAHJU. HOIA KASUTUSJUHEND HILISEMAKS VAJADUSEKS ALLES.**

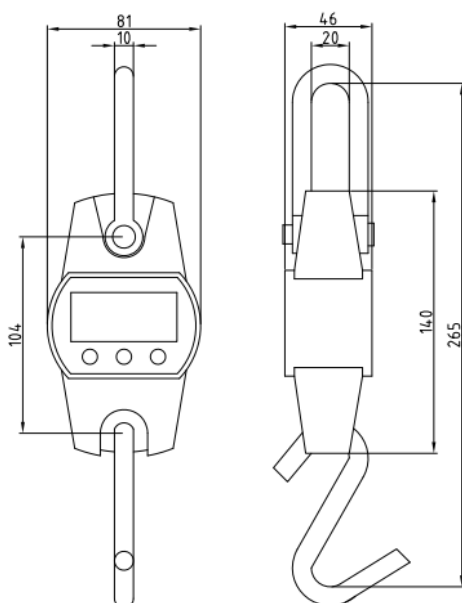
- Seda seadet tohivad kasutada vähemalt 8-aastased lapsed ja sellised isikud, kellel on piisavad kogemused ja teadmised ning kellel pole füüsilist, vaimset ega sensoorset puuet, keda seadme kasutamise ajal jälgitakse või keda on õpetatud seadet ohutult kasutama ning kes saavad aru seadme kasutamisega seonduvatest ohtudest. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lapsed tohivad seadet puhastada ja hooldada ainult järelevalve all.
- Ära koorma kaalu üle, see kahjustab seadet.
- Ära jäta raskust pikaks ajaks kaalu külge rippuma. See põhjustab kaalu täpsuse vähenemist ja lühendab seadme kasutusiga.
- Kaal on väga täpne mõõteriist. Käsitse seda ettevaatlikult ja hoolda nõuetekohaselt.
- Kontrolli regulaarselt haagi, konksu ja muude osade korrasolekut. Kontrolli regulaarselt, ega ühenduskohad ja poldid pole kulunud.
- Kui patareid on tühjad, vaheta need uute vastu välja.
- Vajaduse korral keera alati kaalutavat objekti, mitte kaalu.
- Ära kasuta kaalu sademete käes ega äikese ajal. Kaalu tohib kasutada ainult kuivas ruumis.
- Hoia seadet kuivas ja hea õhuvahetusega ruumis, kus temperatuur on +5...+25 °C.
- Ära kunagi püüa ise kaalu parandada. Võta ühendust volitatud hooldustöökojaga.

## TEHNILISED ANDMED

Standard	GB/T 11883-2002
Täpsusklass	Klass OIML III (vastab OIML R76-le)
Kandevõime	300 kg
Taara kompenseerimise ulatus	100% max kaalumisulatusest
Stabiliseerumise aeg	≤ 10 sekundit
Ülekoormuse hoiatus	100% max kaalumisulatusest + 9e
Max kandevõime	120% max kaalumisulatusest
Murdumiskoormus	300% max kaalumisulatusest
Patareid	3 x 1,5 V AA-patareid
Patareide kasutusiga	> 150 h
Kasutustemperatuur	-10...+40 °C
Kasutuskoha õhuniiskus	≤ 90% RH 20 °C juures

- Kaalul on 55 x 24 mm LCD-näidik.
- Kaalu valmistamisel on arvesse võetud kõiki kehtivaid standardeid.
- Kaalu kvaliteetsed osad tagavad ohutu kasutamise ja pika kasutusea.
- Kaalul on valualumiiniumist korpus.
- Funktsioonid: kg/lb teisendus, näidu hoidmine, tareerimine jne

## MÕÖTMED



## NUPUD JA FUNKTSIOONID

### Kaalu nupud


Nupp	Nimi	Funktsioon
	ON/OFF	Toide sisse/välja
	TARE ZERO	Lühike vajutus: Tareerimine sisse/välja Pikk vajutus: Nullimine
	HOLD UNIT	Lühike vajutus: Näidu hoidmine/tühjenda- mine Pikk vajutus: Mõõtühiku muutmine

## Näidiku märgutuled

Märgutuli	Nimi	Tähendus
STB	STABLE	Põleb, kui kaal on stabiilne
ZERO	ZERO	Põleb, kui kaal on null
TARE	TARED	Põleb, kui kaal on tareeritud
HOLD	HOLD	Põleb, kui näit on (näidikule) lukustatud
▶	N	Nool näitab valitud kaaluühikut: N
▶	lb	Nool näitab valitud kaaluühikut: lb
▶	kg	Nool näitab valitud kaaluühikut: kg


# KASUTAMINE

## Toite sisselülitamine


Nupp	Näidikule kuvatud	Selgitus
Vajuta umbes 2 sekundit nupule 	8.8.8.8.8.	Vilgub kaks korda.
	- - - - -	Ootab stabiilset signaali.
	0.0	Kaal on kaalumiseks valmis.

**PANE TÄHELE!** Võimalikult täpse kaalumistulemuse saamiseks lase kaalul enne sisselülitamist umbes 5 min paigal olla.


## Nullimine (ZERO)

Nupp	Näidikule kuvatud	Selgitus
Vajuta pikalt nupule 	ZERO	Enne kaalumist veendu alati, et kaal on nullitud.


## Tareerimine (TARE)

Nupp	Näidikule kuvatud	Selgitus
Vajuta lühidalt nupule 	TARE	Lahutab konksu otsas oleva raskuse ja näitab seejärel vaid lisatud raskust. Funktsiooni nullimiseks vajuta nupule uuesti.

## Näidikul hoidmine (HOLD)

Nupp	Näidikule kuvatud	Selgitus
Vajuta lühidalt nupule 	HOLD	Hoiab soovitud näitu näidikul. Funktsiooni nullimiseks vajuta nupule uuesti.

## Mõõtühiku muutmine (UNIT)

Nupp	Näidikule kuvatud	Selgitus
Vajuta pikalt nupule 	nool ► osutab ühikule: kg	Kaaluühikuks on kilogramm.
Vajuta uuesti nupule	nool ► osutab ühikule: lb	Kaaluühikuks on nael.

Vajuta uuesti nupule	nool ► osutab ühikule: N	Kaaluühikuks on njuuton.
----------------------	-----------------------------	--------------------------

### **Patareide vahetamine**




- Näidiku vasakus ülanurgas on patarei ikoon, mis näitab patareipinge taset.
- Patareide vahetamiseks lülita kaal välja ja keera seadme tagaküljel olev patareipesa katte kruvid lahti. Vaheta vanad patareid uute vastu ja keera kruvid uuesti kinni.
- Patareid tuleb hoida kuivas, temperatuuril +5...+25 °C.

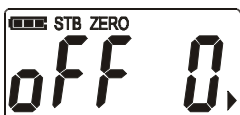
## Väljalülitamine

A) Hoida nuppu  2 sekundit allavajutatuna **VÕI**


B) Lase seadmel 5–60 minutit stabiilselt olla (olenevalt automaatse väljalülitumise seadistustest), siis lülitub kaal automaatselt välja.

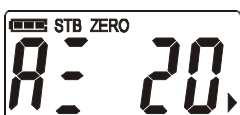
## SEADED (SETUP)

Seadistuste menüüsse sisenemiseks vajuta korraga nuppudele  ja . Vajuta uuesti nupule , et kerida läbi tsükkel OFF > AZ > MZ > BL > END. Väiksemate väärtuste valimine säästab märgatavalt patareisid, pikendades nende kasutuskestust.




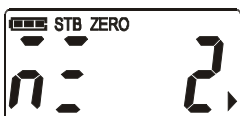
### OFF - Automaatse väljalülitumise aeg

- Automaatse väljalülitumise ajaks võib valida 0 (ei toimu), 5, 15, 30 või 60 minutit.
- Väärtust saab muuta nupuga .
- Kui raskus liigub või vajutatakse mõnele nupule, siis aeg nullitakse ja ajaarvestus algab uuesti.




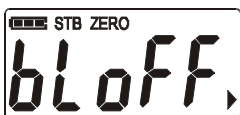
### AZ - Automaatne nullimine

- Automaatse nullimise ajaks võib valida 0 (ei toimu), 2, 3, 4, 10, 20 või 50% max kaalumisolukusest.
- Väärtust saab muuta nupuga .




### MZ - Käsitsi nullimine

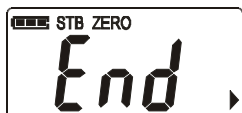
- Käsitsi nullimiseks võib valida 0 (ei toimu), 2, 3, 4, 10, 20 või 50% max kaalumisolukusest.
- Väärtust saab muuta nupuga .



### BL - Taustvalgustus



- Taustvalgustuse põlemisajaks võib valida OFF (ei põle kunagi), 5, 15, 30 või 60 sekundit või siis ON (põleb alati).
- Väärtust saab muuta nupuga .

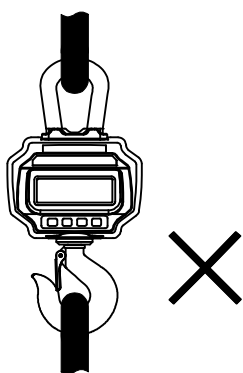


### **END - Menüüst väljumine**

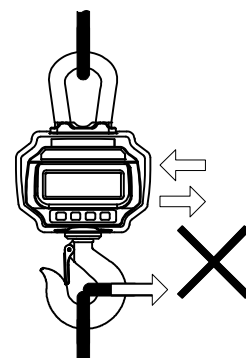
- Väljumine seadistuste menüüst ja naasmine kaalumisrežiimi.

# ÕIGED KINNITUSVIISID

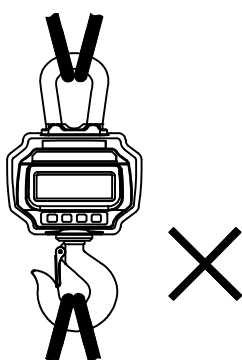
Ära kasuta liiga suuri kinnituskette/-  
rihmasid!



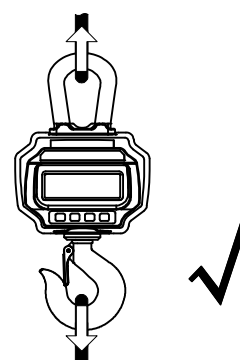
Ära lükka/tõmba raskusega kaalu  
ega konksu, vaid liiguta alati kaalu-  
tavat objekti! Ole seda tehes äärmiselt  
ettevaatlik!



Ära kasuta mitut ega mitmekordset  
kinnitusketti/-rihma!



Kasuta selliseid kinnituskette/-rihma,  
mis tagavad ühepunktikinnituse!



## VEAOTSING

Viga	Põhjus	Lahendus
Näidik ei lülitu seadme käivitamisel sisse.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Toitenupp ON/OFF on kahjustatud.</li> <li>- Patareid on kahjustatud või tühjad.</li> <li>- Patareis on halb kontakt või oksüdeerumine.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Vajuta tugevamalt ning hoia nupp kaks sekundit allavajutatuna.</li> <li>- Kontrolli ja vaheta patareid välja.</li> <li>- Kontrolli/puhasta polaarsuste kontaktpinnad ja kui vaja, vaheta patareid välja.</li> </ul>
Seade ei reageeri nupuvajutusele.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Patareid on tühjad.</li> <li>- Nupp on kahjustatud.</li> <li>- Kaalu töös on mingi häire.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Vaheta patareid välja.</li> <li>- Kontrolli ja puhasta nuppu, kui vaja, pöördu volitatud hooldustöökotta.</li> <li>- Võta ühendust volitatud hooldustöökojaga.</li> </ul>
Näidiku näit ei ole stabiilne.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Raskus liigub.</li> <li>- Anduri juhtmed on kahjustatud.</li> <li>- Kaalu on hoitud või kasutatud niiskes keskkonnas.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Stabiliseeri raskus ja hoia see stabiilne.</li> <li>- Võta ühendust volitatud hooldustöökojaga.</li> <li>- Vii kaal kuiva keskkonda.</li> </ul>
Näit ei ole null, ehkki seadmepuudub raskus.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Kaal ei ole saanud piisavalt soojeneda.</li> <li>- Kaal on olnud liiga kaua maapinnal.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Laske kaalul u 5 min soojeneda.</li> <li>- Pane kaal rippuma ning hoia seda riputatult.</li> </ul>
Tulemus on ilmselgelt vale.	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Kaalu ei ole nullitud.</li> <li>- Vale kaaluühik.</li> <li>- Kaal ei ripu õigesti.</li> <li>- Kaal vajab kalibreerimist.</li> <li>- Kaalumisandur või trükkplaat on kahjustatud.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Enne kaalumist nulli kaalunäit.</li> <li>- Vali õige kaaluühik.</li> <li>- Kontrolli kaalu ja selle riputust.</li> <li>- Juhised kalibreerimiseks saad volitatud hooldustöökojast.</li> <li>- Võta ühendust volitatud hooldustöökojaga.</li> </ul>

## EÜ vastavustõend (Algupärane EÜ vastavustõend)

### Meie

Isojoen Konehalli Oy  
Keskustie 26  
61850 Kauhajoki As  
Tel +358 (0)20 1323 232  
tuotepalaute@ikh.fi

### kinnitame oma ainuvastutusel, et järgmine toode

Seade: Digitaalne kaal  
Tootemark: Meganex  
Mudel/tüüp: MEG0300 (OCS-B)

### vastab

elektromagnetilise ühilduvuse direktiivi (EMC) 2004/108/EÜ

### nõuetele ning järgmistele harmoniseeritud standarditele ja tehnilistele kirjeldustele:

ELEKTROMAGNETILISE ÜHILDUVUSE DIREKTIIV (EMC):  
EN 61000-6-3:2007/A1:2011/AC:2012

EN 61000-6-1:2007

Kauhajoki 9.11.2016

Tootja:

Isojoen Konehalli Oy



-----  
Paul Andtfolk, ostujuht (volitatud koostama tehnilisi andmeid)



**Elektri- ja elektroonikaseadmeid ei tohi visata tavalise olmeprügi hulka, vaid need tuleb viia jäätmejaama. Lisainfot saad kohalikust omavalitsusest või seadme müüjalt.**



Copyright © 2016 Isojoen Konehalli Oy. Kõik õigused kaitstud. Selle dokumendi sisu kopeerimine, jagamine või salvestamine kas tervikuna või osaliselt ilma Isojoen Konehalli Oy antud kirjaliku loata on keelatud. Selle dokumendi sisu antakse „nagu on“ ning selle täpsuse, usaldusväärsuse ega sisu kohta ei anta mingit otseselt ega kaudset garantiid, samuti ei tagata otseselt selle turustatavust ega sobivust kindlaks otstarbeks, kui kohustava seadusega ei ole sätestatud teisiti. Juhendis olevad joonised on näitlikud ning võivad erineda tarnitud tootest. Isojoen Konehalli Oy arendab oma tooteid pidevalt edasi ning jätab endale õiguse teha muudatusi ja parandusi nii tootesse kui ka sellesse dokumenti millal tahes ilma sellest ette teatamata. Kui seadme tehnilisi või kasutusomadusi muudetakse ilma tootja nõusolekuta, siis kaotab EÜ vastavustõend kehtivuse ja garantii ei kehti. Isojoen Konehalli Oy ei vastuta seadme kasutamisest tekkinud otsese või kaudse kahju eest.